Amts- und Mitteilungsblatt



Gemeinde Hallerndorf

Haid • Willersdorf • Stiebarlimbach • Schnaid • Hallerndorf • Trailsdorf • Schlammersdorf • Pautzfeld

Freitag, den 11. Juli 2025 Nummer 14

Sommerferienprogramm 2025

MTB-Tour
Farben Kreul
Kletterwald Veilbronn
Schnupperangeln
Zirkus Workshop

Bücherei goes Minigolf Töpfern

Walderlebnis mit dem kleinen Waldmeister



Volksbankolympiade

Das Leben unserer Honigbiene Schnupperschach für Anfänger und kleine Könner

Erlebnisvormittag mit Pferden
Holzbrennerei
Erste Hilfe mit Kindern
Erfahrungsfeld der Sinne





Jetzt anmelden!

Büro für Jugend, Familien und Senioren www.hallerndorf.ferienprogramm-online.de





SERVICE I ÖFFNUNGSZEITEN I NOTDIENSTE

Gemeinde Hallerndorf – Von-Seckendorf-Str. 10 – 91352 Hallerndorf

Öffnungszeiten:

Internetadresse:

Telefon: 0 95 45 44 39 - 0 **Telefax:** 0 95 45 44 39 - 199

Mo. – Fr. 8.00 – 12.00 Uhr und zusätzlich Donnerstag 13.30 – 18.00 Uhr

Nottelefon: 0 95 45 44 39 – 111 E-Mail-Adresse: gemeinde@hallerndorf.de Veröffentlichungen: amtsblatt@hallerndorf.de

Bürgersprechstunde 1. Bürgermeister

Die Bürgersprechstunde findet jeden Donnerstag von 16.00 bis 18.00 Uhr statt. Wir bitten Sie, sich vorher telefonisch anzumelden.

Das Digitale Rathaus

Von A - wie Anmeldung zur Bürgersprechstunde - bis Z - wie Zuteilung einer Hausnummer. Viele Anliegen können Sie bequem und sicher online erledigen. Mit unseren Online-Angeboten bieten wir Service rund um die Uhr und das ganz ohne Besuch im Rathaus. Für die Nutzung der Online-Angebote benötigen Sie in der Regel ein digitales Bürgerkonto (die BayernID), um Ihre Identität nachzuweisen. Bei den Angeboten ist auch ein elektronisches Bezahlsystem hinterlegt, sofern dies notwendig ist. PDF-Formulare drucken Sie aus und bringen sie unterschrieben ins Rathaus, Online-Formulare und Online-Verfahren gehen digital ins Rathaus und müssen nicht in Papierform ins Rathaus gebracht werden.

Terminvereinbarung im Rathaus

Wir bitten auch weiterhin vorab telefonisch einen Termin mit dem für Ihr Anliegen zuständigen Sachbearbeiter zu vereinbaren. So können Wartezeiten verringert und ein zügiger Ablauf gewährleistet werden.

Wir danken für Ihr Verständnis!

Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist außerhalb der normalen Sprechzeiten für Sie telefonisch über die zentrale (kostenfreie) Notfallnummer 116 117 erreichbar.

Notruf - wenn jede Sekunde zählt

Bei Notfällen ist die 112 (Rettungsleitstelle) zu wählen, die dann alle notwendigen Maßnahmen einleitet.

Ärztliche Notfallpraxis

Der Bereitschaftsdienst wird über die Forchheimer Bereitschaftspraxis, Krankenhausstraße 8, 91301 Forchheim abgewickelt.

www.ugef-notfallpraxis-forchheim.de.

Öffnungszeiten:

- Montag, Dienstag, Donnerstag 19.00 21.00 Uhr
- Mittwoch und Freitag 16.00 21.00 Uhr
- Samstag, Sonntag und Feiertage 09.00 21.00 Uhr

Ohne telefonische Voranmeldung!

Zahnärztlicher Notdienst

Den zahnärztlichen Notdienst erreichen Sie unter 0800 6649289 oder www.notdienst-zahn.de.

Apothekennotdienst

Sa., 12.07.25 Apotheke am Rathaus, Pickelsgasse 1,

96114 Hirschaid Tel.-Nr. 0 95 43 85 06 70

So., 13.07.25 Regnitz-Apotheke, Bamberger Str. 51,

91301 Forchheim Tel.-Nr. 0 91 91 65 57 7

Sa., 19.07.25 Apotheke im Hornschuch-Park, Bayreuther Str. 6 a, 91301 Forchheim Tel.-Nr. 0 91 91 70 33 36

So., 20.07.25 Don-Bosco-Apotheke, Bayreuther Str. 63,

91301 Forchheim Tel.-Nr. 0 91 91 89 93 3

Standorte der Defibrillatoren in der Gemeinde Hallerndorf

- Gemeinschaftshaus Haid, Haid 35
- Rathaus Hallerndorf, Von-Seckendorf-Str. 10 (Eingangsbereich)
- Schule Hallerndorf, Schulstraße 1 (Eingang Turnhalle)
- Feuerwehrhaus Willersdorf, Willersdorf 76
- Feuerwehrhaus Schnaid, Schnaid 64 (im Bereich der Eingangstür)
- Feuerwehrhaus Trailsdorf, Am Aischbach 27
- Bonk vor der Feuerwehr Pautzfeld, Kaulberg 1
- Pfarrheim Hallerndorf, Pater-Emeran-Weg 3 (nur tagsüber)
- Getränkeausgabe der Brauerei Roppelt (im Hof), Stiebarlimbach 9

Abfallwirtschaft

www.hallerndorf.de

<u>Müllabfuhr</u>

Restmüll: Mo., 14.07.25, Mo., 28.07.25 Bio: Mo., 14.07.25, Mo., 21.07.25

Gelbe Tonne: Fr., 08.08.25

Papier 1 (Ortsteile Haid, Kreuzberg, Pautzfeld, Schlammersdorf, Schnaid, Stiebarlimbach, Trailsdorf, Willersdorf): Fr., 25.07.25

Papier 2: (Ort Hallerndorf): Mo., 28.07.25 Öffnungszeiten Wertstoffhof Willersdorf

Willersdorf 20, 91352 Hallerndorf

Sommer

Di: 16.00 - 18.00 Uhr, Fr: 16.00 - 18.00 Uhr, Sa: 9.00 - 12.00 Uhr

Di: 15.00 - 17.00 Uhr, Fr: 15.00 - 17.00 Uhr, Sa: 9.00 - 12.00 Uhr

Gut zu wissen....

...Sammelbehälter für Altfette und Öle am Wertstoffhof in Willersdorf

Am Wertstoffhof in Willersdorf besteht die Möglichkeit der Abgabe von im Privathaushalt gebrauchten Speiseölen und -fetten. Flüssiges Speiseöl kann dort einfach in die Sammelbehälter gegossen werden. Altfett kann in Blech- oder Plastikdosen angeliefert werden. Glasbehälter sollten wegen der Verletzungsgefahr vermieden werden.

Motoren- und Getriebeöl sowie Schmieröle gehören natürlich nicht dazu, sondern zählen zum Problemmüll.

Redaktionsschluss

Das nächste Mitteilungsblatt-Nr. 15/2025 erscheint am Freitag, 25.07.2025.

Der Einsendeschluss für redaktionelle Beiträge ist am Mittwoch, 16.07.2025 um 12.00 Uhr, nur online über https://meinwittich.wittich.de.

Eine Anleitung finden Sie auch auf unserer Homepage unter www.hallerndorf.de.

Bitte beachten Sie, dass später eingehende Beiträge leider nicht mehr berücksichtigt werden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Sommer zeigt sich aktuell von seiner heißen und trockenen Seite. Gerade in solchen Phasen ist ein bewusster Umgang mit Wasser besonders wichtig. Ich möchte Sie deshalb eindringlich bitten, sparsam mit dieser wertvollen Ressource umzugehen. Auch der Zweckverband zur Wasserversorgung der Eggolsheimer Gruppe (ZWE) richtet einen klaren Appell an uns alle – weitere Informationen dazu finden Sie in dieser Ausgabe unseres Mitteilungsblattes, Seite 6.

Neben den Herausforderungen gibt es aber auch viele erfreuliche Ereignisse, die wir gemeinsam erleben durften – allen voran die Aufstiege unserer Fußballmannschaften, auf die wir mit Recht stolz sein dürfen. Ich gratuliere der SG Hallerndorf-Trailsdorf sowie der DJK Schnaid-Rothensand ganz herzlich zum Aufstieg in die Kreisliga! Und ein besonderer Glückwunsch gilt der Damenmannschaft der DJK Schnaid-Rothensand/Sassanfahrt, die nicht nur in die Bezirksliga aufgestiegen ist, sondern zudem auch noch den Kreispokal gewinnen konnte. Das ist eine außergewöhnliche sportliche Leistung!

Die Aufstiegsfeiern, die wir gemeinsam begehen durften, haben einmal mehr gezeigt, was unsere Dorfgemeinschaften ausmacht: Zusammenhalt, Freude und gelebtes Ehrenamt.

Ein weiteres schönes Beispiel dafür war am vergangenen Wochenende die Kirchweih in Schnaid, die bereits zum zweiten Mal in dieser Form stattfand. Mit dem traditionellen Baumaufstellen, Betzenaustanzen und vielen helfenden Händen wurde erneut sichtbar, wie lebendig unsere Bräuche in den Ortsteilen gepflegt werden.

Auch der Fischereiverein Schlammersdorf-Trailsdorf hatte allen Grund zur Freude: Mit einem gelungenen Fest wurde das 60-jährige Vereinsjubiläum gefeiert – ein schöner Anlass, auf die langjährige Vereinsarbeit und das Engagement vieler Generationen zurückzublicken.

Und auch der Blick nach vorne verspricht weitere Höhepunkte: Am kommenden Wochenende feiert z.B. der Modellsportclub Hallerndorf sein 50-jähriges Bestehen. Ich lade Sie herzlich ein, dieses Jubiläum gemeinsam mit den Mitgliedern zu begehen – es erwartet Sie ein spannender Einblick in ein besonderes Hobby und viel Engagement hinter den Kulissen.

Darüber hinaus finden in diesen Wochen zahlreiche weitere Veranstaltungen in unseren Ortsteilen statt. Einen Überblick über das bunte und vielfältige Programm erhalten Sie in diesem Mitteilungsblatt.

Ich möchte an dieser Stelle ganz hervorheben, wie sehr ich das Engagement unserer vielen Vereine und ihrer Mitglieder schätze. Was in unserer Gemeinde auf die Beine gestellt wird – sei es sportlich, kulturell oder traditionell – ist keine Selbstverständlichkeit, sondern Ausdruck einer lebendigen und aktiven Gemeinschaft. Dafür danke ich Ihnen allen sehr herzlich!

Ich wünsche Ihnen eine schöne Sommerzeit – mit vielen Begegnungen, fröhlichen Festen und dem nötigen Augenmaß im Umgang mit unseren Ressourcen.

Ihr/euer

Gerhard Bauer

1. Bürgermeister

AUF EINEN BLICK

VERANSTALTUNGEN IN DER GEMEINDE

Fr., 11.07.	DJK Eintracht Willersdorf – Sportlerkerwa							
	VdK Pautzfeld / Schlammersdorf / Trailsdorf – Kellerbesuch							
Sa., 12.07.								
	MBSC-Hallerndorf – 50 Jahre MBSC/Modellflugtage							
	Schützenverein Hubertus Trailsdorf e.V. – Schützenfest und Preisverleihung							
	DJK Eintracht Willersdorf – Sportlerkerwa							
	Gesangsverein LYRA Schnaid-Rothensand – Kindermusical "Tuishi Pamoja"							
So., 13.07	Wanderfreunde Kreuzberg Hallerndorf e.V. – Gartenkeller Rittmayer							
	MBSC-Hallerndorf – 50 Jahre MBSC/Modellflugtage							
	DJK Eintracht Willersdorf – Sportlerkerwa							
	Gesangsverein LYRA Schnaid-Rothensand – Kindermusical "Tuishi Pamoja"							
Mi., 16.07.	Jagdgenossenschaft Hallerndorf VII - Pautzfeld – Nicht-öffentliche Jagdversammlung							
Fr.,18.07	Rathaus geschlossen							
	FC Wacker Trailsdorf – Sportlerkerwa							
Sa., 19.07.	Verein Rosenzweig Schlammersdorf – Grillfest							
	DJK Sparta Pautzfeld – Sportlerkerwa							
	Dorfgemeinschaft Haid e.V. – Haider Sommerfest							
	FC Wacker Trailsdorf – Sportlerkerwa							
So., 20.07.	DJK Sparta Pautzfeld – Sportlerkerwa							
	FC Wacker Trailsdorf – Sportlerkerwa							
Mo., 21.07.	FC Wacker Trailsdorf – Sportlerkerwa							
Do., 24.07.	KAB Pautzfeld-Schlammersdorf-Trailsdorf – Kaffeeklatsch							

Amtliche Mitteilungen

Gemeinderatssitzung

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die nächste Gemeinderatssitzung findet am **Dienstag, 15.07.25** um **18.30 Uhr** im Sitzungssaal des Rathauses statt.

Die jeweilige Tagesordnung finden Sie auf unserer Homepage sowie an den gemeindlichen Aushängen.

Protokolle der Gemeinderatssitzungen finden Sie im Bürgerinformationsportal unter:

https://buergerinfo-hallerndorf.livingdata.de/info.asp

Bitte beachten Sie, dass die Protokolle erst ca. 3 Wochen nach der Sitzung veröffentlicht werden.

Gemeinde Hallerndorf

In der zuletzt veröffentlichten Satzung hat sich leider ein Schreibfehler eingeschlichen. Die korrekten Gebühren für jeden weiteren Hund betragen 125,00 EUR. Wir bitten um Entschuldigung für das Missverständnis und veröffentlichen hiermit die korrigierte Satzung.

Satzung für die Erhebung der Hundesteuer (Hundesteuersatzung)

Auf Grund des Art. 3 Abs. 1 des Kommunalabgabengesetzes (KAG) erlässt die Gemeinde Hallerndorf folgende Satzung:

§ 1 Steuertatbestand

Das Halten eines über vier Monate alten Hundes im Gemeindegebiet unterliegt einer gemeindlichen Jahresaufwandsteuer nach Maßgabe dieser Satzung. Maßgebend ist das Kalenderjahr.

§ 2 Steuerfreiheit

Steuerfrei ist das Halten von

- 1. Hunden allein zu Erwerbszwecken, insbesondere das Halten von a) Hunden in Tierhandlungen,
 - b) Hunden, die zur Bewachung von zu Erwerbszwecken gehaltenen Herden notwendig sind und zu diesem Zwecke gehalten werden,
- Hunden des Deutschen Roten Kreuzes, des Arbeiter-Samariter-Bundes, des Malteser Hilfsdienstes, der Johanniter-Unfall-Hilfe oder des Technischen Hilfswerks, die ausschließlich der Durchführung der diesen Organisationen obliegenden Aufgaben dienen,
- 3. Hunden ausschließlich zur Erfüllung öffentlicher Aufgaben,
- Hunden, die von Mitgliedern der Truppen oder eines zivilen Gefolges verbündeter Stationierungsstreitkräfte sowie deren Angehörigen gehalten werden,
- Hunden, die von Angehörigen ausländischer diplomatischer oder berufskonsularischer Vertretungen in der Bundesrepublik Deutschland gehalten werden,
- 6. Hunden, die aus Gründen des Tierschutzes vorübergehend in Tierasylen oder ähnlichen Einrichtungen untergebracht sind,
- Hunden, die die für Rettungshunde vorgesehenen Prüfungen bestanden haben und als Rettungshunde für den Zivilschutz, den Katastrophenschutz oder den Rettungsdienst zur Verfügung stehen,
- 8. Hunden, die für Blinde, Taube, Schwerhörige oder völlig Hilflose unentbehrlich sind.

§ 3 Steuerschuldner, Haftung

Steuerschuldner ist der Halter des Hundes. Hundehalter ist, wer einen Hund im eigenen Interesse oder im Interesse seiner Haushalts- oder Betriebsangehörigen aufgenommen hat. Als Hundehalter gilt auch, wer einen Hund in Pflege oder Verwahrung genommen hat oder auf Probe oder zum Anlernen hält. Alle in einen Haushalt oder einen Betrieb aufgenommenen Hunde gelten als von ihren Haltern gemeinsam gehalten.

- Halten mehrere Personen gemeinsam einen oder mehrere Hunde, sind sie Gesamtschuldner.
- Neben dem Hundehalter haftet der Eigentümer des Hundes für die Steuer.

§ 4 Wegfall der Steuerpflicht, Anrechnung

- Die Steuerpflicht entfällt, wenn ihre Voraussetzungen in weniger als drei aufeinander folgenden Monaten im Kalenderjahr erfüllt werden.
- Tritt an die Stelle eines verstorbenen oder veräußerten Hundes, für den die Steuerpflicht im Kalenderjahr bereits entstanden und nicht nach Abs. 1 entfallen ist, bei demselben Halter ein anderer Hund, entfällt für dieses Kalenderjahr die weitere Steuerpflicht für den anderen Hund. Tritt in den Fällen des Satzes 1 an die Stelle eines verstorbenen oder veräußerten Hundes ein Kampfhund, entsteht für dieses Kalenderjahr hinsichtlich dieses Kampfhundes eine weitere Steuerpflicht mit einem Steuersatz in Höhe der Differenz aus dem erhöhten Steuersatz für Kampfhunde und dem Steuersatz, der für den verstorbenen oder veräußerten Hund gegolten hat. I
- 3) Ist die Steuerpflicht eines Hundehalters für das Halten eines Hundes für das Kalenderjahr oder für einen Teil des Kalenderjahres bereits in einer anderen Gemeinde der Bundesrepublik Deutschland entstanden und nicht später wieder entfallen, ist die erhobene Steuer auf die Steuer anzurechnen, die dieser Hundehalter für das Kalenderjahr nach dieser Satzung zu zahlen hat. Mehrbeträge werden nicht erstattet.

§ 5 Steuermaßstab und Steuersatz

1) Die Steuer beträgt

gelten als erste Hunde.

für den ersten Hund
65,00 EUR
für den zweiten Hund
75,00 EUR
für jeden weiteren Hund
125,00 EUR
für jeden Kampfhund
800,00 EUR
Hunde, für die eine Steuerbefreiung nach § 2 gewährt wird,
sind bei der Berechnung der Anzahl der Hunde nicht anzusetzen. Hunde, für die die Steuer nach § 6 ermäßigt wird,

 Kampfhunde sind Hunde, bei denen auf Grund rassenspezifischer Merkmale, Zucht und Ausbildung von einer gesteigerten Aggressivität und Gefährlichkeit gegenüber Menschen oder Tieren auszugehen ist. Kampfhunde im Sinne dieser Vorschrift sind alle in § 1 der Verordnung über Hunde mit gesteigerter Aggressivität und Gefährlichkeit genannten Rassen und Gruppen von Hunden sowie deren Kreuzungen untereinander oder mit anderen Hunden.

§ 6 Steuerermäßigung

- 1) Die Steuer ist um die Hälfte ermäßigt für
 - 1. Hunde, die in Einöden gehalten werden. Als Einöde gilt ein Anwesen, dessen Wohngebäude mehr als 500 m Luftlinie von jedem anderen Wohngebäude entfernt sind.
 - 2. Hunde, die von Forstbediensteten, Berufsjägern oder Inhabern eines Jagdscheines ausschließlich oder überwiegend zur Ausübung der Jagd oder des Jagd- oder Forstschutzes gehalten werden, sofern nicht die Hundehaltung steuerfrei ist. Die Steuerermäßigung tritt nur ein, wenn die Hunde die Brauchbarkeitsprüfung oder eine ihr gleichgestellte Prüfung nach § 21 der Verordnung zur Ausführung des Bayerischen Jagdgesetzes mit Erfolg abgelegt haben.

Die Steuerermäßigung nach Satz 1 kann nur für jeweils einen Hund des Steuerpflichtigen beansprucht werden. Sind sowohl die Voraussetzungen des Satzes 1 Nr. 1 als auch des Satzes 1 Nr. 2 erfüllt, wird die Steuer nur einmal ermäßigt.

2) Wird ein Hund aus einem nach den Vorschriften der Abgabenordnung als steuerbegünstigt anerkannten und mit öffentlichen Mitteln geförderten inländischen Tierheim oder Tierasyl vom Halter von dort in seinen Haushalt aufgenommen, ermäßigt sich die Steuer für jeden Monat der Hundehaltung um ein Zwölftel des Steuersatzes. Die Steuerermäßigung wird längstens für die ersten zwölf Monate der Hundehaltung nach Aufnahme in den Haushalt gewährt.

§ 7 Allgemeine Bestimmungen für Steuerbefreiung und Steuerermäßigung

- 1) Steuerermäßigungen werden auf Antrag gewährt. Der Antrag ist bis zum Ende des Kalenderjahres zu stellen, für das die Steuerermäßigung begehrt wird. In dem Antrag sind die Voraussetzungen für die Steuerermäßigung darzulegen und auf Verlangen der Gemeinde glaubhaft zu machen. Maßgebend für die Steuerermäßigung sind die Verhältnisse zu Beginn des Kalenderjahres. Beginnt die Hundehaltung erst im Laufe des Kalenderjahres, ist dieser Zeitpunkt entscheidend.
- Für Kampfhunde wird keine Steuerbefreiung nach § 2 Nr. 7 und 8 und keine Steuerermäßigung gewährt.

§ 8 Entstehen der Steuerpflicht

Die Steuerpflicht entsteht mit Beginn des jeweiligen Kalenderjahres oder – wenn der Steuertatbestand erst im Verlauf eines Kalenderjahres verwirklicht wird – mit Beginn des Tages, an dem der Steuertatbestand verwirklicht wird.

§ 9 Fälligkeit der Steuer

Die Steuerschuld ist mit der auf das Kalenderjahr entfallenden Steuer fällig am 15. Februar eines jeden Kalenderjahres, frühestens jedoch einen Monat nach Bekanntgabe des Steuerbescheids.

§ 10 Anzeigepflichten und sonstige Pflichten

- Wer einen über vier Monate alten Hund hält, muss ihn innerhalb eines Monats nach Anschaffung unter Angabe von Herkunft, Alter und Rasse sowie unter Angabe, ob die Hundehaltung zu einem Zweck im Sinne des § 2 erfolgt, und gegebenenfalls unter Vorlage geeigneter Nachweise der Gemeinde melden.
- 2) Wer einen unter vier Monate alten Hund hält, muss ihn innerhalb eines Monats nach Vollendung des vierten Lebensmonats des Hundes unter Angabe von Herkunft, Alter und Rasse sowie unter Angabe, ob die Hundehaltung zu einem Zweck im Sinne des § 2 erfolgt, und gegebenenfalls unter Vorlage geeigneter Nachweise der Gemeinde melden.
- 3) Zur Kennzeichnung eines jeden angemeldeten Hundes gibt die Gemeinde eine Hundesteuermarke aus, die der Hund außerhalb der Wohnung des Hundehalters oder seines umfriedeten Grundbesitzes stets tragen muss. Der Hundehalter ist verpflichtet, einem Beauftragten der Gemeinde die Steuermarke auf Verlangen vorzuzeigen; werden andere Personen als der Hundehalter mit dem Hund angetroffen, sind auch diese Personen hierzu verpflichtet.
- 4) Der steuerpflichtige Hundehalter (§ 3) soll den Hund innerhalb eines Monats bei der Gemeinde abmelden, wenn er ihn veräußert oder sonst abgeschafft hat, wenn der Hund abhandengekommen oder tot ist oder wenn der Halter aus der Gemeinde weggezogen ist. Mit der Abmeldung des Hundes ist die noch vorhandene Hundesteuermarke an die Gemeinde zurückzugeben.
- 5) Fallen die Voraussetzungen für eine Steuerbefreiung oder Steuerermäßigung weg, ist das der Gemeinde innerhalb eines Monats nach Wegfall anzuzeigen.

§ 11 Inkrafttreten

- 1) Diese Hundesteuersatzung tritt am 01.01.2026 in Kraft.
- Mit Ablauf des 31.12.2025 tritt die Hundesteuersatzung vom 09.09.2020 außer Kraft.

Hallerndorf, den 05.06.2025 gez. Gerhard Bauer 1. Bürgermeister



Zweckverband zur Wasserversorgung der Eggolsheimer Gruppe

Information des Zweckverbandes zur Wasserversorgung der Eggolsheimer Gruppe

Die erneut fehlenden Niederschläge in den vergangenen Wochen und die daraus resultierende Trockenheit ist für uns alle sichtbar und gibt uns Grund zur Sorge, dass das Jahr 2025 insgesamt wieder zu wenig Niederschlag bringen wird. Die erforderliche Grundwasserneubildung bleibt aus und der erhöhte Wasserbedarf lässt die Grundwasserpegel sinken.

Wir bitten Sie deshalb, mit dem Trinkwasser sparsam umzugehen und den Wasserverbrauch so gering wie möglich zu halten. Derzeit wird zwar noch kein Gießverbot ausgesprochen, es kann jedoch nicht ausgeschlossen werden, dass dies bei anhaltender Trockenheit in den nächsten Wochen nicht doch angeordnet werden muss. Derzeit erreichen uns wieder verstärkt Nachfragen bezüglich Gartenwasserzähler. Durch das erheblich gestiegene Interesse an Gartenwasserzählern liegt für uns auch die Vermutung nahe, dass oftmals zu sorglos mit unserem wertvollen Gut Trinkwasser umgegangen wird. Wir appellieren daher für einen verantwortungsvollen Umgang mit unserem wertvollen Trinkwasser. Bitte vermeiden Sie deshalb:

- das Waschen von Autos,
- das Be- und Nachfüllen von Pools- und Schwimmbecken,
- das Säubern von Terrassen, Hausvorplätzen und ähnlichen Flächen mit Wasser,
- das Bewässern von Rasenflächen und beschränken Sie das Gießen des Gartens auf ein Minimum.

Wir weisen in diesem Zusammenhang darauf hin, dass das Beund Nachfüllen von Pools und Schwimmbecken nicht über den Gartenwasserzähler erfolgen darf, da das verbrauchte Beckenwasser dem häuslichen Abwasser und somit dem Kanal zuzuleiten ist. Ebenso untersagt der ZWE hierfür auch eine Entnahme von Hydranten.

Vielen Dank für Ihr Verständnis und Ihre Mitarbeit.

Ihr

Zweckverband zur Wasserversorgung

der Eggolsheimer Gruppe

Jagdgenossenschaft Hallerndorf VII - Pautzfeld

Einladung zur nicht-öffentlichen Jagdversammlung am **Mittwoch**, **16.07.25** um **19.00 Uhr** ins Dorfgemeinschaftshaus in Pautzfeld.

Tagesordnung:

- 1. Begrüßung und Totengedenken durch den Jagdvorsteher
- 2. Bericht des Jagdvorstehers
- 3. Bericht des Schriftführers
- 4. Bericht des Kassiers
- 5. Entlastung der Vorstandschaft
- 6. Bericht des Jagdpächters
- Beschlussfassung über die Verwendung des Jagdpachtschillings
- 8. Wünsche und Anträge

gez. Henglein Jagdvorsteher

Hinweis zur Schließung des Rathauses

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

am **Freitag, den 18. Juli 2025,** bleibt das Rathaus der Gemeinde Hallerndorf wegen einer Gemeinschaftsveranstaltung **geschlossen.**

Wir danken für Ihr Verständnis.

Gemeinde Hallerndorf

Elterninformation zum Busausweis

Das Schuljahr neigt sich dem Ende zu und die langersehnten Sommerferien stehen vor der Tür. Mit Ablauf des letzten Schultages verliert auch der Busausweis für alle Schüler und Schülerinnen seine Gültigkeit.

Berechtigte für einen Busausweis sind Schülerinnen und Schüler, die ab dem kommenden Schuljahr die

- Mittelschule Hirschaid oder Strullendorf besuchen
- Realschule Hirschaid besuchen und ihren Wohnsitz in Pautzfeld haben.

Neue Busausweise für o.g. Personenkreis werden ca. Anfang/ Mitte August automatisch per Post zugeschickt. Hierfür ist kein Antrag Ihrerseits notwendig. Die Gemeinde Hallerndorf erhält hierfür entsprechende Schülerlisten der jeweiligen Schulen.

Wir weisen jedoch darauf hin, dass diese Listen zum Stand Ende Juni erstellt wurden. Sollten sich kurzfristige Änderungen ergeben, teilen Sie uns dies bitte mit. Nur so kann eine rechtzeitige Zustellung der Ausweise zum 1. Schultag erfolgen.

Kinder, die ab September 2025 die Grundschule Hallerndorf besuchen, benötigen <u>keinen</u> Busausweis.

Bei weiteren Fragen können Sie sich gerne an uns wenden: Frau Verleger, Tel. 09545/4439-123.

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schüler sowie den Eltern erholsame Ferien und im September einen guten Start ins neue Schuljahr 2025/26!



Büro für Jugend, Familie und <u>Senioren</u>

Unser Gemeindebus – Mobilität für viele!



Der Gemeindebus ist ein wichtiger Baustein, um die Mobilität in unserer Gemeinde zu verbessern.

Im Einsatz ist unser Gemeindebus für unsere Senioren: Wenn ältere Menschen im Gemeindebereich Unterstützung benötigen, können sie sich im Quartiersbüro melden. Falls sie selbst nicht mehr mobil sind und um ihre Angehörigen zu entlasten, fährt in dringenden Fällen ein Team aus ehrenamtlichen Fahrerinnen und Fahrern mit dem Gemeindebus, um die Senioren zum Arzt oder zu wichtigen Terminen zu bringen.

Außerdem haben Vereine, Organisationen oder Initiativen aus dem Gemeindegebiet die Möglichkeit, den Bus gegen eine geringe Gebühr auszuleihen. Nähere Informationen hierzu finden Sie auf der Homepage der Gemeinde.

Der Bus bietet zudem Werbeflächen für ortsansässige Unternehmen. Das Anbringen von Werbung auf unserem Bus unterstützt dessen Unterhalt und trägt dazu bei, die kostengünstige Bereitstellung für alle Bürgerinnen und Bürger aufrechtzuerhalten.

Nochmals ein herzliches Dankeschön an alle, die unseren Gemeindebus durch das Anbringen von Werbung, Spenden oder den persönlichen Einsatz möglich machen.

Wir hoffen, dass der Gemeindebus dazu beiträgt, unsere Gemeinschaft noch enger zusammenzubringen und den Alltag für Jung und Alt angenehmer zu gestalten.

Für weitere Informationen, Nutzungsmöglichkeiten und Werbeflächen wenden Sie bitte an das Büro für Jugend, Familie und Senioren.

Wir wünschen allen allzeit eine gute Fahrt und viel Freude mit unserem Gemeindebus!

Senioren

Demenz bei Angehörigen Bedarfsabfrage bzgl. einem Schulungsprogramm

EduKation demenz®?

Das Schulungsprogramm besteht aus 10 zweistündigen wöchentlichen Sitzungen (Kosten hierfür belaufen sich auf 128 €; evtl. Rückerstattung durch die Krankenkasse möglich).

Eine ausgebildete, erfahrene Kursleitung

- Vermittelt Wissen über Demenzerkrankungen und deren Auswirkungen auf das Alltagsleben
- Hilft Ihnen, ein größeres Verständnis für die Person mit Demenz zu entwickeln und die Beziehung zu ihr zu verbessern
- Unterstützen Sie darin, Ihre eigene neue Rolle als Betreuungsperson zu erkennen und anzunehmen
- Zeigt Ihnen Wege auf, wie Sie alltägliche Situationen besser bewältigen können

Bei Interesse an einer Schulung oder für weitere Informationen, wenden Sie sich bitte an Renate Müller (Quartiersmanagerin) 09545 4439 117.

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt Gemeinde Hallerndorf





Erscheinungsweise: vierzehntäglich jeweils freitags in den geraden Wochen Verteilung: kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes.

- Herausgeber, Druck und Verlag: LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, The 2010 (1970)
- Telefon 09191/7232-0, www.wittich.de

 Verantwortlich für den amtlichen Teil:
 - Verantwortlich für den anflüchen Teil.

 Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Hallerndorf, Gerhard Bauer,

 Von-Seckendorf-Str.10, 91352 Hallerndorf, oder seine Vertretung im Amt.

 für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:

 gemäß § 7 Abs.1 TMG:
 - Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG. Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit binweisen.
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

Jugend und Familie



Kindergartennachrichten

Kindergarten Trailsdorf

Die Trailsdorfer Wiesenwichtel zu Gast bei der Feuerwehr

Ein spannender und lehrreicher Tag liegt hinter den Trailsdorfer Wiesenwichteln: Wir durften die Freiwillige Feuerwehr Trailsdorf besuchen und ganz besondere Einblicke in die wichtige Arbeit der Feuerwehrleute gewinnen.

Mit großen Augen bestaunten die Kinder das Feuerwehrauto und erfuhren, an welchen Einsatzorten die Feuerwehr tätig ist. Besonders aufregend war es, selbst in die Schutzkleidung der Feuerwehr zu schlüpfen und die Ausrüstung ganz aus der Nähe zu betrachten. Gemeinsam mit den beiden Feuerwehrmännern Stefan und Michael Bauer erkundeten wir die vielen Werkzeuge im Fahrzeug und erfuhren, wofür sie im Ernstfall gebraucht werden. Ein ganz besonderes Highlight war, dass die Kinder auch selbst ins Feuerwehrauto einsteigen durften – einmal auf dem Platz der Feuerwehrfrau oder des Feuerwehrmannes zu sitzen, war ein großer Traum! Noch spannender wurde es, als das Blaulicht aufleutete und das Martinshorn ertönte – große Begeisterung bei den kleinen Feuerwehrfans!

Natürlich durften die Kinder auch selbst mit dem Feuerwehrschlauch löschen – mit vereinten Kräften und unter Anleitung der Profis wurden sie zu kleinen Helden.

Zum Abschluss gab es für jedes Kind eine tolle Überraschung: eine Feuerwehrmedaille, eine feurige "Feuerwehrsuppe" zu Stärkung und ein Feuerwehrauto zum Selberbauen für zuhause - die Freude war riesig!

Wir bedanken uns herzlich bei Stefan und Michael Bauer für diesen unvergesslichen Tag, ihr Engagement und eure Geduld. Die Trailsdorfer Wiesenwichtel hatten großen Spaß und haben viel gelernt!



Seelsorgeeinheit Unterer Aischgrund

Firmung 2026

An alle Schülerinnen und Schüler der 9. Klassen

Wenn Du katholisch bist, im Seelsorgebereich Jura-Aisch wohnst und zur Firmung gehen möchtest, dann melde Dich zur Vorbereitung an. <u>Die Anmeldefrist geht vom 01.07.25 bis zum</u> 14.09.25

Wie?

Sende eine Mail an Gemeindereferent Volker Drechsel (volker. drechsel@erzbistum-bamberg.de). Du erhältst eine Antwort mit Anmeldeformular und weiteren Infos. Die Firmungen sind für Ende des Schuljahres 25/26 geplant und sollen in Eggolsheim und Buttenheim stattfinden. Es wäre super, wenn Du auch Schulkolleg:innen oder Freund:innen von der Firmanmeldung erzählen könntest. Bei evtl. Fragen wende Dich an GR Volker Drechsel.

Wir freuen uns auf Dich!

GR V. Drechsel für das Pastoralteam Jura-Aisch

Gottesdienstzeiten vom 12.07. bis 27.07.25

Samstag, 12.07.25

PAU	06.30 Unr	Abfanrt zur Ptarrtanrt nach Erl
	18.30 Uhr	VAM
Sonntag, 13	3.07.25	
HALL	08.45 Uhr	Pfarr-GD
Schnaid	10.00 Uhr	WGF
SCHL	10.30 Uhr	EF
Montag, 14	<u>.07.25</u>	
HALL	18.00 Uhr	Fatima-RK
Dienstag, 1	<u>5.07.25</u>	
Kreuzb	18.30 Uhr	EF für Schnaid und Hallerndorf
Donnerstag	, 17.07.25	
Heiligenst	18.00 Uhr	Buß-GD mit Beichte zur Firmung
Freitag, 18.	<u>07.25</u>	
Eggolsh	09.30 Uhr	GD im Seniorenzentrum
	18.00 Uhr	Probe für Firmung in der Pfarrkirche
Samstag, 19	<u>9.07.25</u>	
Eggolsh	10.00 Uhr	Fest-GD zur Firmung – Firmspender H.H. EB Herwig Gössl

Taufe

VAM zum 200jährigen Kapellen-

jubiläum mit H.H. EB Herwig Gössl

14.00 Uhr

17.30 Uhr

HALL

Haid

Sonntag, 20	<u>.07.25</u>	
SCHL	06.30 Uhr	Weggang der Fußwallfahrer nach Weilersbach
PAU	08.45 Uhr	Pfarr-GD
Weilersbach	10.00 Uhr	Wallfahrtsamt
Schnaid	10.30 Uhr	EF
Dienstag, 22	2.07.25	
Kreuzb	18.30 Uhr	EF für Schnaid und Hallerndorf, musikalisch umrahmt vom Kirchencho Heroldsbach
Mittwoch, 2	3.07.25	
PAU	18.30 Uhr	EF
Donnerstag	, 24.07.25	
HALL	15.00 Uhr	Abschluss-GD KiGa
Heiligenst	18.00 Uhr	Probe für Firmung
SCHL	18.30 Uhr	EF
Freitag, 25.0	<u>07.25</u>	
WILL	18.30 Uhr	EF
Samstag, 26	.07.25	
Heiligenst	10.00 Uhr	Fest-GD zur Firmung - Firmspender H.H. DK Martin Emge
SCHL	18.30 Uhr	VAM am "Backof-Kreuz"
Sonntag, 27	<u>.07.25</u>	
Schnaid	08.45 Uhr	Pfarr-GD
WILL	10.30 Uhr	WGF
HALL	10.30 Uhr	Open-Air-GD am Kirchplatz, anschl. Weißwurstfrühschoppen
PAU	14.00 Uhr	Taufe

Die Gottesdienste der Pfarrei Schnaid finden – wenn nichts anderes vermerkt ist – im Dorfgemeinschaftshaus Rothensand statt! Änderungen vorbehalten – bitte die aktuelle Gottesdienstordnung beachten!

Evang. Kirchengemeinde Christuskirche Forchheim-Eggolsheim

Gottesdienste in der Friedenskirche Eggolsheim und Christuskirche Forchheim

Friedenskirche Eggolsheim

So., 13.07.25

10.30 Uhr Gottesdienst

So., 20.07.25

10.30 Uhr der andere Gottesdienst im Obstgarten

Christuskirche Forchheim

So., 13.07.25

09.15 Uhr Gottesdienst

So., 27.07.25

10.30 Uhr Gottesdienst mit Verabschiedung Vikarin Debelka

10.30 Uhr Kindergottesdienst ab 08.30 Uhr Sonntagsfrühstück

Gemeindebücherei Hallerndorf

Kommt vorbei – wir freuen uns auf euren Besuch! Geöffnet haben wir zu folgenden Zeiten:

Tel. 09545 / 44 39 150

E-Mail: buecherei@hallerndorf.de

Scan Dich zur Bücherei:



Veranstaltungen in der Gemeinde

DJK Eintracht Willersdorf





Wenn Ihr Fragen dazu habt meldet euch bitte be

BUGGY SPORT FÜR MAMAS



Liebe Mamas,

ihr wollt Sport mit eurem Kind zusammen machen?

Dann kommt doch mal zu unserem neuen Kurs:

"Buggy Sport für Mamas"

Wenn ihr dabei sein wollt meldet euch gerne bei Johanna Reinhold unter 0176/30167017 an und kommt ab 01.07.2025 immer Dienstags ans Sportgelände in Willersdorf

ab 01.07.2025 immer Dienstags

9.00 - 10.00 Uhr

Wir freuen uns auf Euch Johanna Reinhold





Wo Sportplatz Willersdorf

Schützenverein Hubertus Trailsdorf e.V.

Die Preisverleihung sowie die Krönung des Bürgerkönigs und der Schützenkönige findet im Rahmen des Schützenfestes am Samstag, 12.07.25 ab ca. 18.00 Uhr im Saale des Gasthaus Schwarzmann in Trailsdorf statt.

VdK Pautzfeld / Schlammersdorf / Trailsdorf

Herzliche Einladung zum Besuch des Bierkellers Roppelt nach Stiebarlimbach am Samstag, 12.07.25 ab 16.00 Uhr.

Jedes Mitglied erhält einen Verzehrgutschein im Wert von 10,00 €.

Die Vorstandschaft freut sich über eine rege Teilnahme und gemütliche Stunden mit guter Unterhaltung.

Voranzeige:

Vereinsausflug am **Samstag**, **23.08.25** an den Chiemsee und zum Dampfbahnclub nach Aßling. Weitere Informationen folgen zeitnah.

Gesangverein LYRA Schnaid-Rothensand

Der Kinderchor "Die Chorallinis" des Gesangvereins Lyra Schnaid-Rothensand lädt herzlich ein zur Aufführung des farbenfrohen Kindermusicals "Tuishi Pamoja".

Ort: Dorfgemeinschaftshaus Rothensand

Termine: Samstag, 12.07.25, 17.00 Uhr, Sonntag, 13.07.25, 17.00 Uhr

Der Eintritt ist frei.

Seien Sie dabei, wenn die Savanne zum Leben erwacht. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



MBSC Hallerndorf



FC Wacker Trailsdorf -Tennisabteilung



FC Wacker Trailsdorf



Wanderfreunde Kreuzberg Hallerndorf e.V.

Herzliche Einladung ergeht an alle Mitglieder zum gemütlichen Beisammensein auf dem Gartenkeller Rittmayer am Sonntag, 13.07.25 um 16.30 Uhr. Jedes anwesende Mitglied erhält zum Verzehr einen Betrag in Höhe von 10.00 €. Bei schlechtem Wetter verschiebt sich der Termin um eine Woche auf den 20.07.25.

Wandertrag Crailsheim

Wir fahren am **Sonntag, 27.07.25**, zusammen mit den Wanderfreunden aus Wachenroth nach Crailsheim um am dortigen Wandertag teilzunehmen. Abfahrt ist um 07.30 Uhr bei der Sparkasse in Hallerndorf. Der Fahrpreis pro Person beträgt 20,00 € (einschließlich einer Brotzeit und der Startkarte).

Anmeldung entweder bei Herbert Orth (01512 8865818) oder Edmund Spörl (09545 70714). Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen

Auf Eure Teilnahme freut sich die Vorstandschaft.

Verein Rosenzweig Schlammersdorf

Herzliche Einladung an alle Mitglieder, Bürger und Gönner zu unserem Grillfest am **Samstag, 19.07.25** ab **17.00 Uhr** im Hof der Brauerei Witzgall in Schlammersdorf.

Über Euer Kommen freut sich die Vorstandschaft.

DJK Sparta Pautzfeld



KAB Pautzfeld-Schlammersdorf-Trailsdorf

Herzliche Einladung zum Kaffeeklatsch am **Donnerstag, 24.07.25.** Ab **14.00 Uhr** ist das Gemeindehaus in Pautzfeld, Pautzfelderstr. 24 geöffnet. Alle Gäste erwartet wie immer eine Auswahl an Kaffeespezialitäten, verschiedene selbstgebackene Kuchen, Torten und frische Krapfen.

--> Hüpfburg für die Kids <--

Das Gmaa'cafe Team freut sich auf zahlreichen Besuch Hinweis:

Das Gmaa'cafe geht anschließend ist bis Donnerstag, 18.09.25 in Sommerpause.

Diözesanseniorenwallfahrt

Die diesjährige KAB Diözesanseniorenwallfahrt führt uns zur Abtei Münsterschwarzach. Am **Dienstag, 26.08.25** fährt der Bus in Pautzfeld um **7.30 Uhr** ab, mit Zustiegen in Hausen und Erlangen. Gegen 9.30 Uhr erreichen wir unser erstes Ziel. Der Gottesdienst mit unserem Diözesanpräses Domkapitular Albert Müller beginnt um 10.30 Uhr. Danach fahren alle Wallfahrer zum Mittagessen nach Würzburg in den Würzburger Hofbräukeller.

Angeboten werden 3 Gerichte:

- . Sudhausbraten vom Schwein mit Klos
- 2. Backfisch mit fränkischem Kartoffelsalat
- 3. Käsespätzle

Dazu wird ein Beilagensalat angeboten. Ebenso ist ein Getränk inklusive. Die Kosten für Fahrt und Mittagessen betragen 65,00 €. Anmeldung bei Fam. Klement Tel. 09545 950227 bis spätestens 11 08 25

Dorfgemeinschaft Haid e.V.



Einladung zum Haider Sommerfest 2025

Samstag, 19. Juli 2025, 17:30 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus

Wir freuen uns euch zu unserem Sommerfest einladen zu dürfen!

17:30 Uhr Fest-Gottesdienst mit Erzbischoff Herwig Gössel an der

Haider Kapelle anlässlich deren 200jährigen Bestehen

Im Anschluss verwöhnen wir euch

u.a. mit Gyros vom Grill, gegrillten Schmankerln und Pizza

19:00 Uhr Unterhaltungsmusik mit DJ Hits

Cocktailbar und andere köstliche Getränke

Unsere kleinen Gäste dürfen sich auf der Hüpfburg austoben.

Fure

Vorstandschaft Haider Dorfgemeinschaft e.V.

DJK Schnaid-Rothensand

Einladung zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 22.08.25 um 18.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Rothensand.

Tagesordnungspunkte:

- Eröffnung und Begrüßung durch die erste Vorständin und Bekanntgabe der Tagesordnung
- 2) Bilden eines Wahlausschusses
- 3) Neuwahlen
- 4) Wünsche und Anträge
- 5) Schließung der Versammlung durch den neuen Vorstand

Wünsche und Anträge sind 10 Tage vorher unter Postfach 1250, 96114 Hirschaid schriftlich einzureichen.

KDFB Schnaid-Rothensand

Ausflug nach Aschaffenburg am **Dienstag, 09.09.25.** Nach einer Stadtführung ist Zeit zur freien Verfügung, z. B. ein Cafe besuchen oder zu Mittag essen. Im Anschluss kann der Schlossgarten besucht werden. Hierbei haben wir die Gelegenheit das Schloss Johannisburg und das Pompejanum zu besuchen. Am späten Nachmittag verlassen wir Aschaffenburg und fahren nach Hörblach zum Gasthof "Schwarzes Roß", wo wir zu Abend essen werden. Danach treten wir unsere Heimreise an. Der Preis beträgt für Mitglieder 30,00 €, für Nichtmitglieder 35,00 €. Im Preis enthalten sind die Busfahrt und die Stadtführung. Auch Männer sind herzlich willkommen. Anmelden kann man sich bis zum 23.08.25 bei Fr. Geyer 09543 9731 oder Fr. Lieberth 09543 7741.

Neuer Erzbischof bei DJK Wallfahrt dabei

Die DJK-Sportlerwallfahrt unter dem Motto "Erfrischend Lebendig – SportlerIn der Hoffnung" war in diesem Jahr in vielerlei Hinsicht etwas Besonderes. Zum einen, weil sie genau zum 40. Mal stattfand und diesmal gleichzeitig auch die DJK-Landeswallfahrt des DJK Landesverbandes Bayern war. Zum anderen, weil der DJK-Diözesanverband Bamberg dieses Jahr sein 75. Gründungsjubiläum feiert. Natürlich aber auch, weil erstmals der neue Erzbischof Herwig Gössl daran teilnahm. Er machte sich gemeinsam mit den rund 500 Pilgern aus den DJK-Vereinen der Erzdiözese und darüber hinaus auf den etwa drei Kilometer langen Weg vom Hallerndorfer DJK-Sportheim hinauf zur Wallfahrtskirche Heilig Kreuz. Begrüßt hatte DJK-Diözesanvorsitzender Matthias Distler – noch bevor sich der farbenträchtige Tross in Bewegung gesetzt hatte – neben dem Ehrengast Erzbischof Gössl auch den DJK-Präses Helmut Hetzel, die Geschäftsführerin des DJK Landesverbandes, Carina Hoffmann, sowie Vorbeterin Waltraud Weisel und Bildungsreferent Ralf Braunreuther. Sein Dank galt bereits vorab der Hallerndorfer Blasmusik. Die Musiker gaben bei hochsommerlichen Temperaturen den Takt beim Fußmarsch an, die örtliche Feuerwehr sicherte die Wallfahrt mit zwei Einsatzfahrzeugen vom fließenden Verkehr ab. Kirchenpflegerin Anita Volkmuth hieß die Pilgerschar schließlich in Vertretung von Pfarrer Matthias Steffel dann vor der Kreuzbergkirche willkommen, bevor der Bamberger Oberhirte gemeinsam mit Pfarrer Helmut Hetzel den Gottesdienst hielt. Die über 20 Fahnen und DJK-Banner waren bei der Open-Air-Messe schon neben dem Podium vor der altehrwürdigen Kreuzbergkirche aufgereiht. Die Kirchenband "Spirit of Life" aus Niederndorf umrahmte den Gottesdienst musikalisch. Mit Spannung erwarteten die die Wallfahrer die erste Predigt des Bamberger Oberhirten bei der traditionellen DJK-Wallfahrt. Gössl hatte betont, dass er, anders als sein Vorgänger und auch DJK-Präses Hetzel, kein aktiver Sportler sei. Trotzdem habe ihn die Einladung zur Wallfahrt sehr gefreut. Denn die Sportler in den DJK-Vereinen treiben ihren Sport nicht ausschließlich nur wegen der Selbstoptimierung und der Gesundheit, obgleich dies ja keine negativen Aspekte seien. "Ihr dient auch der Gemeinschaft", rief er den Wallfahrts-Teilnehmern zu. Gössl ging auf die Lesung ein, die von Elija unter dem Ginsterstrauch handelte, der erschöpft, verzweifelt und depressiv ist und sterben möchte. Doch Gottes Fürsorge, indem er einen Engel schickte, der ihn aus der Hoffnungslosigkeit führte, rettete ihn. "Gerade Sportler wissen, dass man wieder Energie braucht, wenn man erschöpft ist", so der Erzbischof. Manchmal ist es nicht damit getan, nur den richtigen "Treibstoff" zu sich zu nehmen. Es gelte, auch die Seele zu stärken, dafür stehe die Gemeinschaft der DJK und der gemeinsame Sport.







Büro für Jugend, Familie und Senioren

Aktionen im Juni

Kreativer Nachmittag

In den Pfingstferien wurde es beim kreativen Vormittag wieder bunt und lebendig: Viele Kinder haben die Möglichkeit genutzt, mit Knetbeton und anderen Materialien zu experimentieren und ihrer Fantasie freien Lauf zu lassen. Dabei entstanden unter anderem farbenfrohe "Blumenretter" aus Modelliermasse sowie liebevoll gestaltete Herzen aus Gießbeton.

Ein herzliches Dankeschön geht an Moni, die uns – wie so oft – tatkräftig unterstützt hat.

Großeltern-Enkel-Nachmittag

Beim Großeltern-Enkel-Nachmittag drehte sich alles um Blumen! Mit dem kleinen Waldmeister hörten die Kinder eine spannende Geschichte über die Schafgarbe – und staunten, was es auf unseren Wiesen alles zu entdecken gibt. Danach wurde es kreativ: Die Wiesenblumen wurden gesammelt und mit viel Freude auf Stofftaschen geklopft, sodass jedes Kind ein selbstgemachtes Andenken mit nach Hause nehmen konnte.

Dank der Kooperation zwischen der Waldbesitzervereinigung Kreuzberg und der Gemeinde Hallerndorf wurde ein lehrreicher Nachmittag rund um die Natur und ihre "Wiesenschätze" ermöglicht – mit viel Freude, Wissensvermittlung und generationsübergreifendem Miteinander.











Kostenlose Bürgerenergieberatungen

Wer die energetische Sanierung eines Hauses oder die Erneuerung seiner Heizungsanlage in Angriff nimmt, weiß nicht immer gleich, was die beste Lösung ist. Die Energieagentur Oberfranken gibt kostenlose Tipps und berät auf Wunsch auch vor Ort.

Gerade am Beginn eines Bau- oder Sanierungsvorhabens ist guter Rat gefragt, am besten möglichst unabhängig und ohne Verkaufsinteresse. In den vier Gemeinden Altendorf, Buttenheim, Eggolsheim und Hallerndorf der Allianz Regnitz-Aisch gibt es diesen guten Rat nun, und er ist kostenlos: Die Energieagentur Oberfranken e.V. berät im Auftrag der Allianz Bürgerinnen und Bürger zu allen Aspekten der energetischen Sanierung und des Energiesparens.

Ein Gespräch mit den Fachleuten der Energieagentur soll dabei keinesfalls eine detaillierte Energieberatung ersetzen. Bei der Initialberatung geht es vielmehr um einen ersten Überblick. Man erfährt, wo man am ehesten den Hebel ansetzen sollte, um die Sanierung in Angriff zu nehmen und erneuerbare Energien zu nutzen. Auch über aktuelle Förderprogramme wissen die Energieberater Bescheid und können erklären, für welche Maßnahmen es Zuschüsse oder günstige Darlehen gibt und wo man sie beantragen kann.

Oft geht es in der Beratung um ganz grundsätzliche Fragen. Hier kann ein Tipp des Energieberaters helfen, teure Fehler zu vermeiden und von Anfang an die richtige Richtung einzuschlagen. Vor allem der Einsatz erneuerbarer Energie bleibt ein Schwerpunkt: Wenn Öl und Gas durch globale Krisen und die steigende CO2-Bepreisung immer teurer werden, macht der Umstieg auch wirtschaftlich Sinn. Zudem müssen neue Heizungen ohnehin bald eine Quote von mindestens 65% Erneuerbaren Energien erfüllen. Ein Patentrezept für den Umstieg gibt es leider nicht, denn jedes Haus ist anders und benötigt eine individuelle Betrachtung. In der kostenlosen Beratung lässt sich zum Beispiel klären, ob der Umstieg auf eine Wärmepumpe möglich ist und welche Wärmequelle genutzt werden kann. Man erfährt dann auch, dass der Bund ein solches Vorhaben mit bis zu 70 Prozent fördert - das ist längst nicht überall bekannt.





Kostenlose Klimaschutzberatung in der Allianz Regnitz-Aisch

Unabhängige Fachleute der Energieagentur Oberfranken geben ab sofort Tipps zum Energiesparen, zur energetischen Sanierung oder zum Einsatz erneuerbarer Energie - auf Wunsch auch direkt vor Ort am Gebäude. Außerdem erfahren Sie, mit welchen Förderprogrammen Bund und Freistaat Ihr Vorhaben unterstützen und welche Anforderungen Sie dafür einhalten müssen.

Der kostenlose Beratungsservice kann von Privathaushalten sowie von gemeinnützigen Vereinen in Anspruch genommen werden.

Beratung und Terminvereinbarung unter:

Telefon: 09221 / 82 39 - 18 Email: beratung@eao.bayern

Homepage: www.energieagentur-oberfranken.de

Abfahrtszeiten: 8.30 Uhr Stiebarlimbach, 8.35 Uhr Schnaid, 8.40 Uhr Kleinbuchfeld, 8.45 Uhr Großbuchfeld, 8.50 Uhr Rothensand, 8.55 Uhr Sassanfahrt/Schule

FFW Trailsdorf



Herzliche Einladung zum 140-jährigen Feuerwehrfest der Freiwilligen Feuerwehr Trailsdorf mit Gemeindefeuerwehrtag am **Samstag, 02.08.25** ab **14.00 Uhr** am Feuerwehrhaus (Festplatz) in Trailsdorf.

Programm:

14.00 Uhr: Kinderprogramm mit Kaffee und Kuchen **17.00 Uhr:** Schauübungen der Gemeindewehren

19.00 Uhr: Ehrungsabend

20.15 Uhr: Blaulichtabend mit Barbetrieb und Unterhaltungs-

musik

Wir freuen uns auf Euren Besuch!

Eure FFW Trailsdorf

Kerwa Trailsdorf

Es gibt noch freie Plätze für unseren dieshährigen Flohmarkt während der Trailsdorfer Kerwa:

Wann? Am Sonntag, 10.08.25 von 13.00 - 17.00 Uhr (Aufbau ab 12.00 Uhr)

Wo? Auf der Wiese gegenüber der Feuerwehr Trailsdorf

Jeder Teilnehmer kann einen Tisch mitbringen (ca. 2,50m) oder sich vor Ort einen ausleihen.

Die Teilnahmegebühr beträgt 5€, zusätzlich 5€ Gebühr für eine Biertischgarnitur (falls gewünscht).

Die Anmeldung erfolgt über folgenden QR-Code (Da der QR-Code bei der letzten Ausgabe fehlerhaft war, gibt es einen aktualisierten):





Vereinsnachrichten

Boule Gruppe Hallerndorf

Im Rahmen einer kleinen Einweihungsfeier trafen sich die Boulespieler Anfang Juni auf dem Boulefeld am Hallerndorfer Rathaus.

Mit Kaffee, Kuchen und natürlich auch Kaltgetränken wurden die neue Sitzgarnitur und zwei neue Sitzbänke eingeweiht. Mithilfe der Gemeinde konnte über das ILE-Förderprogramm für Kleinprojekte die Anschaffung realisiert werden. Vielen Dank an die Gemeinde Hallerndorf. Die Bouli`s treffen sich jeden Dienstag und Donnerstag ab 16.30 Uhr zu einer geselligen Runde. Falls ihr später kommen möchtet - kein Problem.

Interessenten ob Groß ob Klein, Jung und Alt sind jederzeit herzlich willkommen. Vorkenntnisse oder sportliche Fitness sind nicht notwendig. Bei uns werden Geselligkeit und Spaß am Spiel großgeschrieben. Boulekugeln sind ausreichend vorhanden.

Kommt einfach unverbindlich vorbei.....wir freuen uns auf euch! Info über die Quartiersmanagerin der Gemeinde Hallerndorf oder direkt bei Peter Hild.



Aus den Nachbargemeinden

Kirchweih in Zentbechhofen

Freitag, 11.07.25

18.00 Uhr Knöchla mit Kraut

Bieranstich durch 1. Bürgermeister Brehm und

Pfarrer Ringer

ab 19.00 Uhr, "Leutenbacher Musikanten" Schlager, Blasmusik,

Stimmung

Samstag, 12.07.25

16.30 Uhr Kerwasbaum-Aufstellen mit der "Blaskapelle

Zentbechhofen"

19.30 Uhr "Die Nachtschicht" – Die Partyband aus Franken

Sonntag, 13.07.25

10.00 Uhr Frühschoppen im Festzelt

11.30 Uhr Fränkischer Mittagstisch im Gasthaus Friedel15.00 Uhr Kaffee & selbstgebackene Kuchen, Unterhaltungs-

musik mit der "Blaskapelle Zentbechhofen"

Montag, 14.07.25

14.00 Uhr "Ludwig Behr"

15.00 Uhr Kaffee & selbstgebackene Kuchen

16.00 Uhr Kinderbaum-Aufstellen 18.00 Uhr "Fei Fränggisch" 19.00 Uhr "Göger Schlong"

An allen Tagen Freier Eintritt. Zeltkerwa, Blasmusik, Barbetrieb...

Auf Ihr kommen zum Festplatz der Brauerei Friedel freut sich der "Stammtisch Ponderosa" - und das "Hüttla" – Zentbechhofen

Umweltstation Lias-Grube

Veranstaltungstermine der Umweltstation Lias-Grube in August und September

Treffpunkt für Veranstaltungen:

Soweit nicht anders angegeben, die Übersichtstafel mit dem

Symbol Gelbbauchunke am Eingang des Freigeländes der Umweltstation Lias-Grube.

Kosten:

Soweit nicht anders angegeben, Kosten pro Person: 7,00 Euro und 0,50 Euro Ermäßigung für Mitglieder des Fördervereins.

Bei allen anderen Veranstaltungen gelten die Preise wie angegeben.

Anmeldung und weitere Information:

Eine Anmeldung ist erforderlich über:

unsere Webseite www.umweltstation-liasgrube.de

per Telefon 09545 950399 oder per Mail info@umweltstationliasgrube.de

Bitte achten Sie auf wetterangepasste Kleidung & stabiles Schuhwerk. Bringen Sie bitte ein Getränk für Ihr Kind mit.

Freitag, 08.08.25, 14.00 - 16.00 Uhr: Fantasie aus Sand, Stein und Ton*

Tiere sind angepasst an ihren Lebensraum und haben Fähigkeiten entwickelt, mit denen sie in teils extremen Lebensräumen überleben

können. Wir steigen ein in die Welt der Tiere und bestaunen ihre Fähigkeiten, basteln aus Naturmaterialien ein Fantasie-Tier, das besonders gut in Form, Farbe und Struktur in den Lebensraum Tongrube/Sandgrube passt. Für Kinder von 3-6 Jahren mit erwachsener Begleitperson

* Diese Veranstaltung ist dank des Projekts "Wie Sand am Meer" der Marktgemeinde Eggolsheim und des STMUVs kostenfrei. Um eine Spende wird gebeten.

Donnerstag, 14.08.25, 10.00 – 12.00 Uhr: Lehmwerkstatt*

Viele Jahre lang wurde Ton in der Lias-Grube abgebaut. Was hat es mit dem uralten Material auf sich? Was wurde daraus gemacht? Wir erkunden diesen wichtigen Rohstoff und bauen selbst damit. Bitte Wechselkleidung und ein Handtuch mitbringen. Für Schulkinder ab 7 Jahren

* Diese Veranstaltung ist dank des Projekts "Wie Sand am Meer" der Marktgemeinde Eggolsheim und des STMUVs kostenfrei. Um eine Spende wird gebeten.

Samstag, 16.08.25, 10.00 – 12.00 Uhr: Vielfalt der Natur erleben

Die Natur ist eine Meisterin der Vielfalt. Lasst euch überraschenDiese Veranstaltung ist ein Teil des Projekts "Vielfalt erleben" der Gemeinde Eggolsheim. Für die ganze Familie

Dienstag, 19.08.25, 10.00 – 12.00 Uhr: Solarwerkstatt

Wir machen Lichtexperimente und erforschen mit allen Sinnen die Energie der Sonne. Für Schulkinder ab 7 Jahren

Mittwoch, 20.08.25, 20.00 - 22.00 Uhr: Was macht die Fledermaus wenn es dunkel wird?

Wie orientiert und bewegt sich die Fledermaus in der Dämmerung? Was gibt es da zu sehen und zu hören? Mach in vielen Spielen den Fledermausfreiflugschein! Für Kinder mit einer erwachsenen kostenpflichtigen Begleitperson

Donnerstag, 28.08.25, 10.00 – 12.00 Uhr: Was machen Tiere in der Hitze?

Was machen die Tiere, wenn es richtig heiß und trocken ist? Mit Spielen und Experimenten erfahren wir, wie sich Tiere ohne Klimaanlage und Eiscreme kühl halten und Dürre überstehen. Dabei lernen wir auch ein paar Tipps für uns und wie wir der Natur bei den immer heißen und trockner werdenden Sommern helfen können. Für Schulkinder ab 7 Jahren

Montag, 01.09.25, 14.30 - 16.30 Uhr: Geocaching in der Lias-Grube

Mit GPS-Geräten auf einer modernen Schnitzeljagd die Lias-Grube entdecken. Für Kinder ab 9 Jahren, 10 Plätze

Reitschule in Rothensand / Hirschaid



Unser Programm im Sommer:

Erwachsene / Jugendliche:

Angebote für:

Wiedereinsteiger, Späteinsteiger, Angstreiter, Reiten als Gesundheitssport

Einzel-, Paar- und Longenstunden: Termine 30 oder 45 Minuten Einheiten

Gymnastizierende Galopparbeit: Am 05./06.07.2025,

Kursleitung: Michaela Hohlstein



Kinder:

Ponyzirkus, Ponybande & Ponyprofis

Ponyclub Schnupperkurse:

Nächster Kursstart: ab dem 17.07.2025, ab 6 Jahren

Ferienprogramme in den Sommerferien: Am 03.08., 10.08., 17.08., 24.08., 31.08., 07.09. und 14.09.2025

Reiterferien 2025: 13.08. - 15.08.2025

Geführte Ausritte und Kindergeburtstage: Immer nach vorheriger Vereinbarung möglich

Info und Anmeldung unter: reitstunden@pferdepartner-franken.de und unter www.pferdepartner-franken.reitbuch.com/course Pferdehof Rothensand neben dem Sportplatz Schlüsselauer Weg 96114 Hirschaid / Rothensand

Tourismusbüro Karpfenland Aischgrund

Termine für öffentliche Führungen im Karpfenland Aischgrund

Sonntag, 13.07.25, 10.30 Uhr: Führung über den jüdischen Friedhof in Uehlfeld; Start: Eingang zum Friedhof, Burghaslacher Str., Uehlfeld. Dauer: 60 Minuten. Kostenfrei! Herren bringen eine Kopfbedeckung mit

Sonntag, 13.07.25, 15.00 Uhr: Führung durch Schloss Adelsdorf; Start: im Innenhof des Schlosses, Hauptstr. 4, Adelsdorf. Dauer: 60 Minuten. Kosten: 6,00 €.

Sonntag, 27.07.25, 15.00 Uhr: Höchstadt für Entdecker; Start: Brunnen auf dem Marktplatz, Höchstadt. Dauer: 90 Minuten. Kosten: 6,00 €.



Geschäftsanzeigen online aufgeben

anzeigen.wittich.de

Aus der Region

Kolping-Holding-gGmbH Bamberg

Abschlussorientierte Qualifizierungen im Bereich Kindertageseinrichtungen

Das Kolping-Bildungswerk im Erzbistum Bamberg e. V. setzt die anerkannten Qualifizierungen im Bereich frühkindliche Bildung fort: Im Lehrgang "anerkannte Fachkraft in Kindertageseinrichtungen" gibt es noch Plätze für den Lehrgang ab Oktober 2025 in Bamberg (letzte Kursdurchführung). Auch die "neuen" Qualifizierungen zur "Assistenzkraft" und "Ergänzungskraft" nach dem Konzept des Sozialministeriums finden weiterhin statt (Start ab Herbst). Der "Vorbereitungskurs für die Externenprüfung Kinderpflege" (anerkannte Berufsausbildung) startet ebenso. Alle Bildungsangebote können unter bestimmten Voraussetzungen durch einen Bildungsgutschein der Agentur für Arbeit gefördert werden. Melden Sie sich für die (Online-) Infoveranstaltungen an und lassen Sie sich individuell beraten (zu Kursinhalten, Anerkennung, Voraussetzungen und Förderung).

Kontakt Kolping-Akademie: Telefon: 0951/519470.

Mail: akademie@kolpingbildung.de. Internet:

www.kolpingbildung.de

Sonstige Informationen

Landratsamt Forchheim - Fachbereich Wasserrecht

Pressemitteilung

Entnehmen von Wasser aus oberirdischen Gewässern

Wasserentnahmen aus Oberflächengewässern (Flüsse, Bäche, Gräben, Seen und Teiche) haben gesetzliche Grenzen - beim Gartengießen und Bewässern auch an den Gewässerschutz denken!

Im Hinblick auf die jetzt trockene und warme Jahreszeit sind verstärkt unzulässige Wasserentnahmen aus Oberflächengewässern, insbesondere zu Bewässerungszwecken bzw. zum Gartengießen, zu erwarten.

Es gilt jedoch zu berücksichtigen, dass nicht nur Blumen und Gemüsepflanzen vom Austrocknen bedroht sind, sondern auch die in den Gewässern lebenden Tiere und Pflanzen, die ohne Wasser nicht überleben können. Insbesondere bei der Wasserentnahme aus kleinen Bächen und Gräben ist schnell die Grenze überschritten, bei der für die Lebewesen im oder am Gewässer nichts mehr übrig bleibt und dadurch große Schäden angerichtet werden.

Das Landratsamt Forchheim weist deshalb im Interesse des Gewässerschutzes auf die bestehende Rechtslage hin:

Das Entnehmen von Wasser aus oberirdischen Gewässern (Flüsse, Bäche, Gräben, Seen und Teiche) bedarf nach den geltenden gesetzlichen Bestimmungen grundsätzlich einer wasserrechtlichen Gestattung, die vorher beim Landratsamt zu beantragen ist (vgl. § 9 Abs. 1 Nr. 1, § 8 Abs. 1 des Wasserhaushaltsgesetzes - WHG).

Ausnahmen von dieser generellen Erlaubnispflicht bestehen nur in engen Grenzen, das heißt nur dann, wenn die Wasserentnahme noch unter den sogenannten Gemeingebrauch bzw. den Eigentümer- oder Anliegergebrauch am Gewässer fällt.

1. Gemeingebrauch

Der Gemeingebrauch steht grundsätzlich jedermann zu. Dabei ist jedoch zu berücksichtigen, dass die erlaubnisfreie Wasserentnahme **nur durch Schöpfen mit Handgefäßen** (also nur in geringen Mengen) erfolgen darf (vgl. Art. 18 Abs. 1 Bayerisches Wassergesetz - BayWG).

Eine Entnahme mittels Entnahmeleitung mit oder ohne Pumpe ist im Rahmen des Gemeingebrauchs lediglich aus Flüssen mit größerer Wasserführung und auch dort nur in geringen Mengen für das Tränken von Vieh und den häuslichen Bedarf der Landwirtschaft möglich, eine Feldbewässerung (außerhalb der Hofstätte) scheidet jedoch aus.

2. Eigentümer- und Anliegergebrauch

Der Eigentümergebrauch (vgl. § 26 WHG) an einem oberirdischen Gewässer setzt zunächst voraus, dass der Nutzer überhaupt Eigentümer des Gewässergrundstückes ist. Aber auch dann darf Wasser für den eigenen (auch landwirtschaftlichen) Bedarf nur entnommen werden, wenn dadurch keine nachteiligen Veränderungen der Eigenschaften des Wassers, keine wesentliche Verminderung der Wasserführung, keine andere Beeinträchtigung des Wasserhaushaltes und keine Beeinträchtigung (d. h. tatsächliche und spürbare Behinderung) anderer (z. B. Inhaber von Rechten und Befugnissen, Gemeingebrauchs- und andere Anliegergebrauchsausübende) zu erwarten ist.

Wegen der derzeitigen Trockenheit und entsprechend niedrigen Wasserständen haben jedoch bereits geringfügige Wasserentnahmen nachteilige Auswirkungen auf die Gewässerökologie (Fischsterben, trockenes Bachbett). Aufgrund dessen fordert das Landratsamt Forchheim dringend dazu auf, sämtliche Wasserentnahmen einzustellen.

Weiterhin sind Einbauten jeder Art im Gewässer, die zum Zwecke des Aufstauens ohne vorherige Gestattung errichtet wurden, in jedem Falle unerlaubt und müssen beseitigt werden.

Mit verstärkten Kontrollen ist zu rechnen.

Verstöße gegen die wasserrechtlichen Vorschriften können als Ordnungswidrigkeiten mit empfindlichen Bußgeldern geahndet werden. Darüber hinaus müsste das Landratsamt zum Schutze des Wasserhaushalts kostenpflichtige Anordnungen erlassen und Zwangsgelder androhen.

Ein solches Vorgehen sollte sich jedoch im Interesse aller Beteiligten vermeiden lassen.





Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe



Wohin nach der Schule?

Auszubildende

zur Zahnmedizinischen Fachangestellten

mit Lust auf ein tolles Team, Einsatzbereitschaft, Einfühlungsvermögen und praktischem Geschick ab September 2025 gesucht.

Du erlernst einen vielseitigen, interessantem, zukunftssicheren medizinischen Beruf in einer dynamischen Praxis mit umfangreichen Behandlungsspektrum.

Mehr Informationen und Eindrücke findest Du auf unserer Webseite! www.zahnarzt-pfleger.de

 $\label{eq:constraint} \mbox{Ein Schnuppern oder ein kurzes Praktikum sind jederzeit m\"{o}glich.}$

Bitte bewirb Dich kurz per E-Mail, schriftlich oder ruf uns einfach an.

Wir freuen uns!

Lust auf gute Atmosphäre und viel Spaß im Team?



Zahnarztpraxis Dr. Steffen Pfleger

St.-Mauritius-Str. 6, 96114 Hirschaid Tel.: 09543-3666, praxis@zahnarzt-pfleger.de www.zahnarzt-pfleger.de

Finden Sie den passenden Job in Ihrer Region!



[Private Kleinanzeigen]

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de



Wohnung in Schnaid zu vermieten, 3 ZKB, 90 qm im 1. Stock + 1 Zimmer zusätzlich im ausgebauten Spitzboden, Balkon, Kellerraum, Zentralheizung, keine Haustiere, Kaltmiete 570€ + Nebenkosten 150€, Garage mtl. 30€, frei ab 01.08.2025 Telefon 0174/3060086

Günstig wohnen in Adelsdorf. 2/3/4 Zimmer Wohnungen mit 42qm/77qm/90qm zu vermieten. keine Haustiere. Tel. 0170/7773461

anzeigen.wittich.de

Metalbay Paptistella GmbH & Co.KG

Kleinbuchfeld 13a **96114 Hirschaid** Werkstatt: 0 95 43 /4 02 09 · Fax 0 95 43 / 36 63

E-Mail: info@metallbau-paptistella.de

Stahltreppen und Stahlbalkone Treppen und Balkongeländer

Garagentor Verkauf u. Montage Schmiedekunst Edelstahlverarbeitung Türen, Tore, Zäune, Fenstergitter Blechverarbeitung Abkantungen bis 6 m Bauspenglerei Aluminium Haustüren Stahltüren – Feuerschutztüren

kompetent und zuverlässig seit 45 Jahren



- Neubau, Sanierung & Renovierung
- Treppenanlagen im
- Innen- und Außenbereich
- Natursteinfensterbänke
- Abdeckplatten aus
- Granit und Marmor
- Balkon- und Terrassensanierung





Schulstraße 28 | 96146 Altendorf Telefon: 09545 8278 www.fliesen-roppelt.de



	9	7		4				
	8	1	6					
5 4			8	3		2		
4		3	1			6	8	9
				9				
6	5	9			2	4		7
		5		2	3			8
					8	9	7	
				1		3	6	



9 8 7 1 6 7 2 8 9 9 7 8 9 9 6 9 9 9 6 9 9 9 6 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9									
8 7 1 8 7 2 9 6 9 9 2 1 7 2 8 6 6 9 9 8 7 1 6 8 9 9 1 1 2 7 7 1 6 7 2 2 2 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 </td <td>G</td> <td>9</td> <td>3</td> <td>Þ</td> <td>l</td> <td>6</td> <td>7</td> <td>L</td> <td>8</td>	G	9	3	Þ	l	6	7	L	8
2 1 1 2 3 3 5 3 3 4 4 3 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	7	7	6	8	9	IJ	Þ	3	l
E Z S S S E Z F E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E E	8	7	l	3	7	L	G	9	6
6 8 9 9 L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z T L E Z	Z	l	Þ	7	8	ε	6	G	9
1 6 2 7 8 8 8 4 8 2 4 8 9 9 1 8 2	3	7	G	9	6	4	8	l	Z
7 8 4 6 9 9 1 8 7	6	8	9	വ	7	1	ω	7	7
, , , , , , , , ,	L	6	2	Z	3	8	9	Þ	G
9 9 8 1 7 7 6 8	Þ	3	7	6	ς	9	l	8	7
	9	G	8	_	7	2	L	6	3

[Rätsel Spaß]

Kreuzworträtsel | Sudoku

Grenzenlos aussichtsreich

-ANZEIGE- (djd-k). Radurlauber finden im Oberpfälzer Wald ideale Bedingungen für aktivgenussvolle Touren. Die bestens ausgeschilderten Bahntrassen-Radwege – darunter der "Bockl", Bayerns längster Bahntrassen-Radweg, der Bayerisch-Böhmische Freundschaftsweg und der Vizinalbahn-Radweg – führen auf stillgelegten Bahnstrecken direkt durch die ausgedehnten Wald- und Wasserwelten der ost-

bayerischen Region. Unter www. oberpfaelzerwald.de gibt es weitere Infos. Radbusse entlang der drei o. g. Radwege erleichtern die Tourenplanung auf den 30 bis 100 Kilometer langen Routen. Wer die vielen kulturellen und kulinarischen Highlights am Wegesrand – zum Beispiel den Aussichtsturm Himmelsleiter – bestaunen möchte, sollte eine Übernachtung oder eine ausgedehnte Pause einplanen.

Kleine Abenteuer bereichern das Leben

-ANZEIGE- (djd-k). Wie kann der oft hektische Alltag aufgelockert werden? Einer aktuellen YouGov-Umfrage zufolge wünschen sich 85 Prozent der Eltern in Deutschland mehr kleine Abenteuer im täglichen Leben. Mehr als die Hälfte - 57 Prozent - der befragten Eltern glauben, dass solche Aktivitäten die Entwicklung ihrer Kinder fördert und die Familie näher zusammenbringt. Manchen Eltern fehlen allerdings

Inspiration, um neue und spannende Aktivitäten zu finden, die sie mit der Familie unternehmen können. Von Kult-Kapitän Käpt'n iglo gibt es deshalb unter www.iglo.de Anregungen für Familien, kleine Abenteuer in den Alltag zu integrieren, die für gemeinsame Erlebnisse und Abwechslung sorgen. Auf der Website gibt es zudem Rezeptideen wie die "Mit Goldstücken gefüllte Schatztruhe".

unauf- hörlich	V	eine Wahr- neh- mung	•	•	spani- scher Frauen- name	•	künst- liche Licht- quelle	Werbe- kurzfilm	V	Faser- pflanze	•	Dörfer und Klein- städte	ugs.: nein	Götter- sitz der nord. My- thologie	jap. Hei- ligtum	Formel 1- Mann- schaft	•
								Tanz in einer Kolonne	-			V	V	V	V		
Erinne- rungs- stück		Bruder von Romulus	-					ein Borsten- wurm		Tier- futter	-						
					schwä- ren		ge- schickter Planer	-								Dotter	
Glanz- punkte		Kirsch- likör		großes Ansehen	-				englisch, franzö- sisch: Alter	-			franzö- sisches Depar- tement		Ton- bezeich- nung	-	
festes Ziel nicht erreichen	-	V								Handel, Geschäft (engl.)		Erd- umlauf- bahn	- V				
Zah l- wort	schwei- zerisches Kartoffel- gericht		Figur der Quadrille	-			Kar- toffel- kuchen		Gegner Goliaths	>					Groß- industri- eller		
>	V			harter Innen- teil		jüdische Schlä- fen- locken	>					Disney- Zeichen- trickfilm		Vorname von US- Filmstar Gibson	>		
englisch: oder	-		kleine Krebse im Plankton	-					farben- froh		Werk- stoff	>					
						berühm- ter US- Architekt		ein Farbton	-				ein Gesetz- buch (Abk.)	-			von einem Ort kom- mend
buhlen, preisen			Umlaut		Luft- reifen	-				Rufname von Pacino	-		Fremd- wortteil: zwei	Abk.: Sante, Santi		indiani- sche Sprach- familie	•
Schau- spieler		krank machend	>								ableh- nende Mittei- lung	>	V			V	
-				gleich- sam	-			Schul- ranzen	-								



Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Claudia Kern Mobil: 0177 9159847

c.kern@wittich-forchheim.de



Wir sind für Sie da...

Ihr Verkaufsinnendienst

Susanne Emmert-Deuerlein

Tel.: 09191 723263 Fax: 09191 723230

s.emmert-deuerlein@wittich-forchheim.de www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen





Natursteine und mehr bei Clemens Bähr

Spitalstraße 14 a (Lager St.-Martin.-Str. 31) 91330 Eggolsheim

Telefon: 09545-50615 • Mobil: 0172-7540969 E-Mail: clemens.baehr@t-online.de

www.natursteincenter-baehr.de

Verkauf und Lieferung von:

- · Mineralbeton / Schotter
- · Diabassplitt
- · Sand / Humus



Wir verankern die Voraussetzunaen für ein Heldenbewusstsein

KURSTERMINE

- Fr., 19. September 2025 um 15:45 Uhr

Wochenendkurse und weitere Termine

Anmeldung erforderlich!

Fightclub Schunk Hirschaid

0173/3237825 ab 8:00 Uhr Email: heldenkids@web.de

www.fightclub-hirschaid.de



schneller größere Auswahl deutlich günstiger



Wenn Broschüre, dann WITTICH!

Ab sofort profitieren Sie von unserem überarbeiteten Broschürenangebot mit noch mehr Auswahl, Qualität und deutlichen Preisvorteilen. Vergleichen Sie unser Angebot!

- Preise reduziert
- Umschlag im Offsetdruck kostenlos mit Dispersionslack
- Nur 5 AT Produktionszeit, Express nur 3-4 Tage
- Große Auswahl an Papieren und Veredelungen
- Recyclingpapier und klimaneutraler Druck möglich. mineralölfreie Farben
- Zwischen 1 und 25.000 Stück stückgenau bestellbar

Jetzt konfigurieren und selbst überzeugen:



O Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim 🖾 info@lw-flyerdruck.de 💪 09191 72 32 88



- Malerarbeiten
- Tapezieren
- Lackieren
- Innen-/Außenputz
- Wärmedämmung

info@malerei-werner.de

09191 / 6 98 47 22









Wir sind umgezogen!

neue Anschrift:

Heinrichsdamm 4a, 96047 Bamberg Tel. 0951/20 80 200



